

## SeaLion Resilient Comp B

### القسم 1: تعريف المادة/المستحضر و الشركة/المشروع

#### 1.1 معرف المنتج

اسم المنتج	SeaLion Resilient Comp B
رقم المؤشر	612-108-00-0
كود المجموعة الأوروبية	213-048-4
رقم التسجيل في دائرة المستخلصات الكيميائية CAS	919-30-2
كود المنتج	20700
وصف المنتج	مادة مصلبة.
نوع المنتج	سائل.
وسائل التعريف الأخرى	(Triethoxysilyl)-3 ;aminopropyltriethoxsilane ;-(triethoxysilyl)-3 ,Propanamine-1 (3- ;triethoxysilylpropan-1-amine-3 ;gamma-Aminopropyltriethoxsilane ;propylamine γ- ;-triethoxysilyl-3 ,Propanamine-1 ;APTS ,APTES ;Aminopropyl)triethoxysilane Triethoxy(gamma- ;Triethoxy(3-aminopropyl)silane ;Aminopropyltriethoxysilane aminopropyl)silane C9-H23-N-O3-Si :
الصيغة الكيميائية	

#### 1.2 الاستخدامات الهامة المحددة للمادة أو الخليط وأوجه الاستخدام التي لا يُنصح بها

- الاستخدام الصناعي coatings in Use
- الاستخدام المهني coatings in Use

#### 1.3 بيانات مورد صحيفة بيانات السلامة

Jotun UAE Ltd. L.L.C.  
P.O.Box 3671, Dubai, U.A.E.  
Tel: 009714 3395000  
Fax:009714 3380666

Jotun Abu Dhabi L.L.C.  
P.O.box-3714  
Abu Dhabi U.A.E.  
Tel: 00971 2 5510300  
Fax:00971 2 5510232

SDSJotun@jotun.com

#### 1.4 رقم هاتف الطوارئ

SHE Dept. Jotun AS, Norway  
+47 33 45 70 00

### القسم 2: بيان الأخطار

#### 2.1 تصنيف المادة أو الخليط

تعريف المنتج : مادة أحادية المقوم

التصنيف وفقاً للتقطيم (الاتحاد الأوروبي) رقم [CLP/GHS] 1272/2008

Acute Tox. 4, H302  
Skin Corr. 1B, H314  
Eye Dam. 1, H318

المُنتَج مصنف على أنه خطير وفقاً للاحقة 1272/2008 (EC) (EC) 1272/2008 المعدلة.

## القسم 2: بيان الأخطار

انظر القسم 11 لمزيد من المعلومات عن التأثيرات الصحية والأعراض.



### 2.2 عناصر الوسم صور توضيحية للأخطار

كلمة التنبيه	: خطر.
عبارات المخاطر	: H302 - ضار عند الابلاع. H314 - يسبب حروقاً جلدية شديدة وتلفاً للعين.
عبارات التحذير	: غير قابل للتطبيق.
عامة	: P280 - البس فقازات واقية: من 1 - 4 ساعات (זמן الإختراق): مطاط البوتيل; أقل من ساعة واحدة (זמן الإختراق): كلوريد بولي فاينيل (PVC). البس واقي العين أو الوجه. البس ملابس واقية.
الوقاية	: P310 + P304 + P340 - في حالة الاستنشاق: ينقل الشخص إلى الهواء الطلق ويظل في وضع مريح للتنفس. اطلب مركز السموم أو الطبيب فوراً.
الاستجابة	: P331 + P310 + P301 - في حالة الابلاع : اطلب مركز السموم أو الطبيب فوراً . لا تجبر المريض على التقيؤ. P310 + P353 + P361 - في حالة سقوط المادة على الجلد (أو الشعر): انزع الملابس الملوثة فوراً . يُشطف الجلد بالماء. اطلب مركز السموم أو الطبيب فوراً .
التخزين	: P310 + P338 + P351 + P305 - في حالة دخول العين : تشطف باحتراس بالماء لعدة دقائق. تنزع العدسات اللاصقة، إذا كان ذلك أمراً سهلاً. يستمر الشطف. اطلب مركز السموم أو الطبيب فوراً .
التخلص من النفاية	: P405 - يخزن في مكان مغلق بمقاييس.
مكونات خطرة	: P501 - تخلص من المنتجات والوعاء وفقاً لكافة اللوائح المحلية، والإقليمية، والوطنية، والدولية.
عناصر التوسيم التكميلية	: 3-aminopropyltriethoxysilane : غير قابل للتطبيق.
المُلحق السابع عشر؛ قيود على تصنيع وطرح واستخدام مواد وخلانط وحاجبات مُعينة خطيرة	: غير قابل للتطبيق.
متطلبات التغليف الخاصة	: يُراعى أن تزود العبوات بأنظمة إغلاق منيعة للأطفال
تحذير لمسى من الخطر	: غير قابل للتطبيق.
2.3 الأخطار الأخرى	
المادة تفي بالمعايير الخاصة بالمواد الباقيّة، السامة والمترآكة حيوياً (PBT)	: لا. P: غير متاحة. B: لا. T: لا.
(بحسب تنظيم (المفوضية الأوروبية) رقم 1907/2006، الملحق الثالث عشر)	
المادة تفي بالمعايير الخاصة بالمواد شديدة البقاء وشديدة التراكم البيولوجي (vPvB)	: لا. vP: غير متاحة. vB: لا.
(بحسب تنظيم (المفوضية الأوروبية) رقم 1907/2006، الملحق الثالث عشر)	
الأخطار الأخرى التي لا تؤدي إلى تصنّيف	: لا توجد.

### القسم 3: التركيب/معلومات عن المكونات

: مادة أحادية المكون 3.1 المواد

اسم المكون/المنتج	المعرفات	% الوزن	تنظيم (المفوضية الأوروبية) رقم 1272/2008 [التصنيف والتوضيم والتعبئة (CLP)]	النوع
3-aminopropyltriethoxysilane	المفوضية الأوروبية: 213-048-4 خدمة الملخصات الكيميائية (CAS): 919-30-2 فهرست: 612-108-00-0	100	Acute Tox. 4, H302 Skin Corr. 1B, H314 Eye Dam. 1, H318  انظر القسم 16 لمطالعة نص بيانات الأخطار آنف الذكر كاملاً.	[A]

على حد علم المورد حالياً، ليست في هذا القسم مكونات إضافية مصنفة أو تُسمى في تصنيف المادة ومن ثم تتطلب الإبلاغ.

النوع

[A] مقوم

[B] شائنة

[C] مُضافة تثبيتية

القسم الثامن يعرض حدود التعرض المهني، في حال توفرها.

### القسم 4: تدبير الإسعاف الأولي

4.1 وصف إجراءات الإسعاف الأولي

عامة

: يُراعى طلب العناية الطبية في كافة حالات الشك، أو إذا استمرت الأعراض. يُحظر إعطاء أي شيء عن طريق الفم لشخص فقد الوعي. إذا غاب عن الوعي، يُراعى وضعه في وضع الإفاقة، ثم طلب المشورة الطبية.

: يُراعى التحقق من عدم وجود عدسات لاصقة أو إزالتها إن وُجدت. يُراعى دفق ماء جار على الأعين فوراً، ولمدة لا تقل عن 15 دقيقة مع مراعاة بقاء الأعين مفتوحة. يُراعى طلب الرعاية الطبية على الفور.

: يُراعى الإخلاء إلى الهواءطلق. يُراعى تدفئة الشخص وإراحته. في حالة التوقف عن التنفس، عدم انتظام التنفس أو لو حدثت سكتة تنفسية، يُراعى تقديم أكسجين أو تنفساً اصطناعياً من قبل أفراد مدربين.

: أزال الثياب والأحذية الملوثة. يُراعى غسل البشرة غسلاً جيداً بالماء والصابون أو بأحد منظفات الجلد المعترف بها.

: يُراعى طلب المشورة الطبية وعرض هذه الحاوية أو هذا الملصق حال بلعها. يُراعى تدفئة الشخص وإراحته. لا تجبر المريض على القيء.

حماية فريق الإسعافات الأولية

: يُحظر القيام بالية إجراء ينطوي على مخاطرة أو بدون تدريب مناسب. في حالة وجود شك بأن الأداة لا تزال موجودة، يجب على فرد الإنقاذ ارتداء قناع مناسب أو جهاز تنفس مدمج. قد تتطوّر عملية الإنعاش من الفم إلى الفم على خطورة ما للشخص الذي يقدم المساعدة عند قيامه بها. أغسل الثياب الملوثة جيداً بالماء قبل نزعها، أو البس قفازات.

4.2 أهم الأعراض والتأثيرات، الحاد منها والموجل

ليست هناك بيانات متاحة عن الخليط ذاته. The method conventional the following assessed been has mixture CLP accordingly properties toxicological for classified is and 1272/2008 No (EC) Regulation

التعرض لتركيزات من بخار المكون المذكور تتجاوز حد التعرض المهني المنصوص عليه، قد يختلف تأثيرات صحية ضارة، مثل تهيج الأغشية المخاطية والجهاز التنفسي وتآثرات ضارة على الكلى والكبد والجهاز الصبغي المركزي. قد تُسبب المذكورة بعض الآثار سالفة الذكر نتيجة لامتصاصها خلال الجلد. الاتصال المُطْوَل أو المتكرر بال الخليط قد يسبب زوال الدهن الطبيعي من الجلد، مسبباً التهاب الجلد التلامسي غير التحسسي والامتصاص خلال الجلد. الابتلاع قد يسبب الغثيان والإسهال والقيء.

علامات/أعراض فرط التعرض

الأعراض الضارة قد تشمل ما يلي:

الم

الدمعان

احمرار

ليست هناك بيانات معينة.

الأعراض الضارة قد تشمل ما يلي:

الم أو تهيج

احمرار

قد تحدث قروح

: ملامسة العين

: استنشاق

: ملامسة الجلد

## القسم 4: تدبير الإسعاف الأولي

الأعراض الضائرة قد تشمل ما يلي:  
آلام المعدة

### 4.3 دواعي أية رعاية طبية فورية ومعالجة خاصة مطلوبة

في حالة استنشاق مخلفات التحلل عند نشوب حريق، قد تظهر الأعراض ظهوراً آجلاً. قد يكون من الضروري أن يظل الشخص المعرّض تحت الملاحظة الطبية لـ 48 ساعة.

الحالات الطارئة : لا يوجد علاج محدد.

راجع المعلومات الخاصة بالسمية (القسم 11)

## القسم 5: تدابير مكافحة النار

### 5.1 وسائل الإطفاء

نوصي بـ: رغوة مقاومة للكحول, CO<sub>2</sub>, مساحيق, رذاذ الماء.

وسائل الإطفاء غير المناسبة : لا تستخدم المياه النفاثة.

### 5.2 الأخطار الخاصة الناجمة عن المادة أو الخليط

الأخطار الناجمة عن المادة أو الخليط : سوف ينشأ عن النار دخان أسود كثيف. التعرض لمنتوجات التحلل قد يشكل خطورة صحية.

منتجات احتراق خطرة : قد تحتوي نواتج الإنحلال المواد الآتية: أول أكسيد الكربون, ثاني أكسيد الكربون, دخان, أكاسيد النيتروجين.

### 5.3 نصائح لمكافحة الحريق

معدات الحماية الشخصية والاحتياطات اللازمة لعمال الإطفاء : يُراعى تبريد الحاويات المُغلقة المعرّضة للنار، باستخدام الماء. يُراعى عدم إطلاق ماء إطفاء الحريق في المصادر أو المجرى المائي.

معدات الحماية الشخصية والاحتياطات اللازمة لعمال الإطفاء : قد يكون ارتداء جهاز تنفس ملائم أمراً مطلوباً.

## القسم 6: تدابير مواجهة التسرب العارض

### 6.1 لاحتياطات الشخصية ومعدات الحماية وإجراءات الطوارئ

للأفراد من خارج فريق الطوارئ : يُراعى إبعاد مصادر الاشتعال وتهوية المنطقة. تجنب استنشاق البخار أو الرذاذ. يُراعى الاستعانة بالإجراءات الوقائية المدرجة في القسمين 7 و 8.

لمسعفي الطوارئ : إذا لزم الأمر ارتداء ثياباً خاصة للتتعامل مع الانسكاب، يُرجى أخذ ما ورد في القسم 8 من معلومات حول المواد المناسبة وغير المناسبة في الحسين. راجع كذلك المعلومات الواردة في قسم "للأفراد من خارج فريق الطوارئ".

6.2 الاحتياطات البيئية : يُبظر دخولها المصادر أو المجرى المائي. يُراعى إبلاغ السلطات المختصة بما يتفق واللوائح المعتمد بها محلياً، إذا تسبب المنتج في تلوث البحيرات، أو الأنهر أو المجرى.

6.3 طرائق ومواد الاحتواء والتقطيف : يُراعى احتواء الانسكاب وجمعه بمادة ماصية غير قابلة للاحتراق مثل الرمل، أو التراب، أو الفرميكولييت، أو تراب دياتومي، ثم وضعها في إحدى الحاويات للتخلص منها بما يتفق واللوائح المحلية (انظر القسم 13). يفضل أن يجري تنظيفها بأحد المنظفات. يُراعى تجنب استخدام المذيبات.

6.4 مرجع للأقسام الأخرى : انظر القسم 1 لمعرفة بيانات الاتصال في أحوال الطوارئ.  
انظر القسم 8 للحصول على معلومات عن التجهيزات الوقائية الشخصية الملائمة.  
انظر القسم 13 لمزيد من المعلومات حول مُعالجة النفايات.

## القسم 7: المناولة والتخزين

تشتمل المعلومات الواردة في ثانياً هذا القسم على إرشادات وتوجيهات عامة. وتتبغي الاستعانة بقائمة الاستخدامات المُبيَّنة في القسم 1 لمطالعة ما يُتاح من معلومات وردت في سيناريو(هات) التعرض بشأن أوجه الاستخدام.

### 7.1 احتياطات المناولة المأمونة

يُراعى الحيلولة دون تكون تركيزات من الأبخرة في الهواء تكون لها قابلية على الإشتعال أو الانفجار وتجنب تجاوز تركيزات البخار لحدود التعرض المهني. علاوة على ذلك، لا يجوز استخدام المنتج إلا في المناطق التي تخلو من كافة الأضواء العاربة، ومصادر الاشتعال الأخرى. ويجب بتوفير مستوى مناسب من الحماية للأجهزة الكهربائية.  
قد يُشنح الخليط بالكهرباء الساكنة: استخدم موصلات التأرضي دائمًا عند النقل من حاوية إلى أخرى.

يُراعى حفظها بعيداً عن مصادر الحرارة، والشرر واللهب. لا يجوز استخدام أية أدوات ثحبيث شراراً.  
يُراعى تجنب ملامستها الجلد والأعين. تجنب استنشاق الغبار أو الجسيمات أو الرذاذ أو الصباب الناشئ عن استعمال هذا الخليط. يُراعى تجنب استنشاق الغبار الناشئ عن استخدام ورق الصنفرة.

يُحظر تناول الطعام، والشراب، والتدخين في الأماكن التي يجري التعامل فيها مع هذه المادة سواء بالمناولة، التخزين أو المعالجة.  
يُراعى ارتداء أجهزة الوقاية الشخصية الملائمة(انظر القسم 8).

يُحظر تماماً إجراء تفريغ بالضغط. فالحاوية ليست وعاءً ضغطياً.  
يُراعى أن يجري التخزين في أوعية مصنوعة من نفس مادة صنع الحاوية الأصلية.  
يُراعى الامتنال لقوانين الصحة والسلامة في العمل.

يُحظر دخولها المصادر أو المجرى المائي.  
معلومات بشأن الحماية من الحريق والانفجار  
الأبخرة أقل من الهواء، وقد تنتشر بطول الأرضيات. قد تكون الأبخرة مع الهواء أخلاطاً انفجارية.

عندما يعمل المشغلين داخل حبيرة الرش، سواء كانوا يقوموا بالرش أم لا، من الغير المرجح أن تكون التهوية كافية للتحكم في الجسيمات المعلقة وأبخرة المذيبات في كافة الحالات. في تلك الظروف، يتوجب عليهم ارتداء منفاس مزودة بتنفسية من الهواء المضغوط أثناء عملية الرش إلى أن تهبط تركيزات الجسيمات المعلقة وأبخرة المذيبات دون حدود التعرض.

### 7.2 متطلبات التخزين المأمون، بما في ذلك ما يتعلق بحالات عدم توافق المواد

خزن المادة وفقاً لتعليمات السلطات المحلية.

ملحوظات على التخزين المشترك

تحفظ بعيداً عن: عوامل مؤكيدة، تلويات قوية، أحماض قوية.  
معلومات إضافية عن ظروف التخزين

يُراعى الالتزام بتحذيرات الملصق. يُراعى التخزين في منطقة جافة، باردة وجيدة التهوية. يُراعى الحفظ بعيداً عن الحرارة وضوء الشمس المباشر. تحفظ بعيداً عن مصادر الإشعال. منوع التخزين. يُراعى منع الوصول غير المرخص به. لابد من إحكام غلق الأوعية التي قد فُتحت وتركها في وضع قائم و ذلك لتلافي حدوث تسريب.

### 7.3 الاستخدامات النهائية الخاصة

توصيات : غير متاحة.

حلول تتعلق بالقطاع الصناعي : غير متاحة.

## القسم 8: ضوابط التعرض/الحماية الشخصية

تشتمل المعلومات الواردة في ثانياً هذا القسم على إرشادات وتوجيهات عامة. فِيَّمت هذه المعلومات بناءً على استخدامات المنتج النمطية المتوقعة. هناك تدابير إضافية قد تقضي بها المادة السائبة أو الاستخدامات الأخرى التي قد تزيد من تعرض العمال أو الإطلاقات البيئية إلى حد بعيد.

### 8.1 بaramترات التحكم

### حدود التعرض المهني

قيمة حد التعرض غير معروفة.

إن كان هذا المنتج يحتوي على مكونات لها حدود تعرُّض، قد يكون من المطلوب إجراء متابعة حيوية أو متابعة الأشخاص أو مكان العمل كي يتسمى تحديد مدى فاعلية التهوية، أو إجراءات التحكم الأخرى و/أو مدى ضرورة استخدام الأجهزة التنفسية الواقية. تتبع الإشارة إلى معايير المراقبة، من مثل ما يلي: المعيار الأوروبي EN 689 (أجزاء موقع العمل - إرشادات تقييم التعرض لعوامل كيماوية بالاستنشاق لمقارنتها بالقيم الحدية واستراتيجية (القياس) المعيار الأوروبي EN 14042 (أجزاء موقع العمل - دليل اتخاذ وتطبيق إجراءات تقييم التعرض للعوامل البيولوجية والكيماوية ) المعيار الأوروبي EN 482 (أجزاء موقع العمل - المتطلبات العامة لأداء إجراءات قياس العوامل الكيماوية) سيكون من المطلوب كذلك الرجوع إلى وثائق التوجيه الوطنية الخاصة بطرق تحديد المواد الخطرة.

إجراءات المتابعة الموصى بها

DNELs/DMELs

## القسم 8: ضوابط التعرض/الحماية الشخصية

التأثيرات	جمهور المعرضين	القيمة	التعرض	اسم المكون/المنتج
مجموعى	عمال	8.3 مج / كجم bw / اليوم	قصير المدى جلدي	3-aminopropyltriethoxysilane
مجموعى	عمال	59 مج / م <sup>3</sup>	قصير المدى استنشاق	
مجموعى	عمال	8.3 مج / كجم bw / اليوم	طويل المدى جلدي	
مجموعى	مستهلكون	5 مج / م <sup>3</sup>	طويل المدى استنشاق	
مجموعى	مستهلكون	17.4 مج / م <sup>3</sup>	قصير المدى استنشاق	
مجموعى	مستهلكون	5 مج / كجم bw / اليوم	طويل المدى جلدي	
مجموعى	مستهلكون	17.4 مج / م <sup>3</sup>	طويل المدى استنشاق	

### PNEC

تفاصيل المنهج	القيمة	تفاصيل الوسط	اسم المكون/المنتج	تفاصيل
-	0.33 مج / لتر	الماء العذب	3-aminopropyltriethoxysilane	
-	0.033 مج / لتر	بحري		
-	13 مج / لتر	محطة معالجة مياه الصرف		
-	1.2 مج / كجم طن من	رواسب المياه العذبة		
-	0.12 مج / كجم طن من	الوزن الساكن		
-	0.05 مج / كجم طن من	رواسب المياه البحرية		
-	الوزن الساكن	التربة		

### 8.2 ضوابط التعرض

#### الضوابط الهندسية المناسبة

: يُراعى توفير تهوية كافية. حيثما كان هذا متاحاً من الناحية العملية، يمكن تحقيق هذا الأمر باستخدام نظام تهوية تصريفية محلية ونظام جيد لسحب عموم الهواء. إن لم تكن هذه الإجراءات كافية للحفاظ على تركيزات الجسيمات وأبخرة المذيبات دون حدود التعرض المهني، يجب إرتداء حمامة تنفسية ملائمة.

#### تدابير الحماية الفردية

#### إجراءات النظافة الشخصية

: اغسل اليدين، والذراعين، والوجه غسلاً تماماً بعد متناوله المنتجات الكيميائية، وعند الأكل والتدخين، وفي نهاية فترة العمل . يتوجب استخدام طرائق ملائمة لنزع الثياب التي يحتمل تلوثها. يُراعى غسل الثياب الملوثة قبل ارتدائها مرة ثانية. تأكيد من وجود محطات غسيل الأعين وأدشان الأمان على مقربة من موقع العمل.

: يتوجب استخدام نظارات مستوفية لمواصفة معتمدة، عندما يُشير تقييم المخاطر إلى ضرورة ذلك لتجنب التعرض لانتشار السائل، أو الصباب أو الغازات أو الأغيرة. إذا كان الاتصال ممكناً، ينبغي ارتداء وسائل الحماية التالية، ما لم يشر التقييم إلى درجة أعلى من الحماية: نظارات التأثير الكيماوي وواقي الوجه أو أي منها إذا كانت هناك مخاطر استنشاق، فقد يلزم ارتداء جهاز التنفس كامل الوجه بدلاً من ذلك.

#### أدوات حماية الوجه/العين

#### حماية للجلد

ليست هناك مادة قفازات واحدة أو توليفة مواد توفر مقاومة غير محدودة لأي فرد أو توليفة كيماويات. زمن الاختراق يجب أن يكون أكبر من زمن الاستخدام النهائي للمنتج. يجب اتباع الإرشادات والتعليمات التي تقدمها جهة تصنيع القفاز بشأن استخدامه وتخزينه وصيانته واستبداله. ينبغي استبدال القفازات بانتظام وإذا ظهرت أي علامة على تلف مادة القفاز. تأكيد دائماً من أن القفازات خالية من العيوب وأنها خزنـت واستخدمـت على نحو سليم. قد يتـركـى أداء القفـازـ أو فـعـالـيـتـهـ بـسـبـبـ تـلـفـهـ الفـيـزـيـائـيـ/ـكـيـمـائـيـ وـسـوءـ صـيـانتـهـ. قد يـعـلـمـ الـكـرـيمـ الـحـالـ علىـ حـمـاـيـةـ مواـضـعـ الـجـلـدـ المـعـرـضـةـ،ـ غيرـ آـنـهـ لاـ يـسـتـخـدـمـ حـيـصـتـ قدـ حدـثـ التـعـرـضـ بـالـفـعـلـ.

.EN374 to tested gloves suitable Wear عند المتناولـةـ المتـكـرـرـةـ أوـ المـطـوـلـةـ،ـ يـرـاعـىـ استـخـدـامـ قـفـازـاتـ منـ الأـنوـاعـ الـآـتـيـةـ:

قد تـسـتـخدـمـ،ـ قـفـازـاتـ (ـزـمـنـ الاـخـتـرـاقـ)ـ منـ 4ـ -ـ 8ـ ساعـاتـ:ـ مـطـاطـ البـوتـيلـ لاـ يـوصـىـ بـهـاـ،ـ قـفـازـاتـ (ـزـمـنـ الاـخـتـرـاقـ)ـ أقلـ منـ ساعـةـ وـاحـدةـ:ـ كـلـورـيدـ بـوليـ فـاـينـيلـ (PVC)ـ لـلـاخـتـيـارـ الـمـنـاسـبـ لـموـادـ الـقـفـازـاتـ معـ التـرـكـيزـ عـلـىـ الـأـنـوـاعـ الـمـقاـوـمـةـ لـموـادـ الـكـيـمـائـيـ وـوقـتـ الاـخـتـرـاقـ،ـ يـرجـىـ اـسـتـشـارـةـ الجـهـةـ الـمـوـرـدـةـ لـلـقـفـازـاتـ الـمـقاـوـمـةـ لـموـادـ الـكـيـمـائـيـ لـابـدـ أـنـ يـتـحـقـقـ الـمـسـتـخـدـمـ مـنـ أـنـ اـخـتـيـارـ النـهـاـيـةـ لـنـوـعـ الـقـفـازـاتـ الـمـنـتـقـاتـ لـمـنـتـاجـ هـذـاـ الـمـنـتـاجـ هـوـ اـخـتـيـارـ الـأـفـضـلـ،ـ وـأـنـ يـأـخـذـ فيـ اـعـتـارـهـ شـرـطـ الـإـسـتـخـدـامـ الـخـاصـةـ،ـ كـمـ أـورـدـهـاـ تـقـيـيمـ مـخـاطـرـ الـمـسـتـخـدـمـ.

#### قفازات

## القسم 8: ضوابط التعرض/الحماية الشخصية

أدوات حماية الجسم	على عمال التشغيل أن يرتدوا ملابس مضادة للشوائب (الكهرباء الساكنة) مصنوعة من الألياف الطبيعية أو من ألياف تخليقية تقاوم درجات الحرارة العالية.
وقاية أخرى لحماية الجلد	ينبغي انتقاء الأحذية الملائمة وإجراءات الوقاية الجلدية الإضافية بناءً على المهمة التي تُؤدى وما تتطوّر عليه من مخاطر وينبغي أن يعتمد لها أحد المختصين قبل مناولة المنتج.
حماية تنفسية	لابد أن يرتدي العمال أجهزة تنفس معتمدة ومُلائمة إذا كانوا مُعرّضين لتركيزات تتعدى حد التعرض. استخدام قناع التنفس مع فلتر الفحم والغارب خلال رش المنتج. في الأماكن المقصورة، يُراعى استخدام أجهزة تنفسية مزودة بالهواء أو بالهواء المضغوط. استخدم فلتر الفحم (A2) عند استعمال الروول أو الفرشاة
ضوابط التعرض البيئي	يُحظر دخولها المصادر أو المجرى المائي.

## القسم 9: الخصائص الفيزيائية والكيميائية

### 9.1 معلومات حول الخواص الكيميائية والفيزيائية الأساسية

المظاهر	سائل.
الحالة الفيزيائية	صلف.
اللون	خاصية.
الرائحة	غير قابل للتطبيق.
عتبة الرائحة	غير قابل للتطبيق.
pH	غير قابل للتطبيق.
نقطة الانصهار/نقطة التجمد	نقطة الغليان الأولى ونطاق الغليان
نقطة الغليان الأولى ونطاق الغليان	(422.6 °C 217 °F)
نقطة الوميض	كأس مغلق: 96 °C
معدل التبخّر	غير متاحة.
القابلية للانهاب (مادة صلبة، غاز)	غير قابل للتطبيق.
الحدود العليا/الدنيا لقابلية الاشتعال أو الانفجار	غير قابل للتطبيق.
الضغط البخاري	غير متاحة.
الكتافة البخارية	غير متاحة.
الكتافة	0.95 g/cm³ 20 °C
الذوبانية (نبات)	غير ذوبوبة في المواد الآتية: ماء بارد و ماء ساخن.
معامل تفريغ الأوكتانول/الماء	المنتج أكثر قابلية للذوبان في الأوكتانول؛ لو (أوكتانول/ماء). = 1.7
درجة حرارة الاشتعال الذاتي	غير متاحة.
درجة حرارة الانحلال	غير متاحة.
الزوجة	(cP 2) s·mPa 2 : C° (23 °C) /s²mm 20.5 < /s²cm 0.205 < (C°40) كينماتي
الخواص الانفجارية	غير متاحة.
خواص مؤكيدة	غير متاحة.

### 9.2 المعلومات الأخرى

الوزن الجزيئي : 221.42 جرام / مول

ليس هناك مزيد من المعلومات.

## القسم 10: الثبات الكيميائي والقابلية للتفاعل

- 10.1 التفاعلية : لا توجد معلومات اختبار محددة عن إمكانية تفاعل هذا المنتج أو مكوناته.
- 10.2 الثبات الكيميائي : ثابتة في ظروف المتناول والتخزين الموصى بها (انظر القسم 7).
- 10.3 إمكانية التفاعلات الخطرة : لن تحدث تفاعلات خطيرة في ظروف التخزين والاستخدام العادي.
- 10.4 الظروف التي ينبغي تجنبها : قد تولد نواجح تحلل خطيرة عند تعرضها لدرجات حرارة عالية.
- 10.5 المواد غير المتوافقة : لكي تتماشي حدوث تفاعلات قوية منتجة للحرارة، يُراعى إبعاده عن المواد الآتية: عوامل مؤكسدة، قلوبيات قوية، أحماض قوية.
- 10.6 نواجح الانحلال الخطيرة : قد تحتوي نواجح الإنحلال المواد الآتية: أول أكسيد الكربون، ثاني أكسيد الكربون، دخان، أكسيد النيتروجين.

## القسم 11: المعلومات السامة

### 11.1 معلومات حول الآثار السامة

ليست هناك بيانات متاحة عن الخليط ذاته. CLP the of method conventional the following assessed been has mixture The accordingly properties toxicological for classified is and 1272/2008 No (EC) Regulation

التعرض لتركيزات من بخار المكون المذكور تتجاوز حد التعرض المهني المنصوص عليه، قد يختلف تأثيرات صحية ضارة، مثل تهيج الأغشية المخاطية والجهاز التنفسى وتآثيرات ضارة على الكلى والكبد والجهاز العصبي المركزي. قد تسبب المذكورة بعض الآثار سالفة الذكر نتيجة لامتصاصها خلال الجلد. الاتصال المطول أو المتكرر بال الخليط قد يسبب زوال الدهن الطبيعي من الجلد، مسببا التهاب الجلد التلامسي غير التحسسي والامتصاص خلال الجلد. الابتلاع قد يسبب الغثيان والإسهال والتقيؤ.

#### سمية حادة

اسم المكون/المنتج	النتيجة	الأ النوع	الجرعة	التعرض
3-aminopropyltriethoxysilane	LD50 بالفم	جرذ	1780 مج / كجم	-

#### التهيج/التاكل

لم تُستوفِ معايير التصنيف، بناءً على البيانات المتاحة.

#### الاستحسان.

لم تُستوفِ معايير التصنيف، بناءً على البيانات المتاحة.

#### تأثير على الجينات

لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.

#### السرطنة

لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.

#### السمية التالسلية

لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.

لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.

#### السمية الشاملة لأعضاء مستهدفة محددة (التعرض المفرد)

لم تُستوفِ معايير التصنيف، بناءً على البيانات المتاحة.

#### السمية الشاملة لأعضاء مستهدفة (تعرض متكرر)

لم تُستوفِ معايير التصنيف، بناءً على البيانات المتاحة.

#### خطر الشفط في الجهاز التنفسى

لم تُستوفِ معايير التصنيف، بناءً على البيانات المتاحة.

المعيظ للتنفس للأعلى شيء منهم.

## القسم 12: المعلومات الإيكولوجية

### 12.1 السمية

ليست هناك بيانات متاحة عن الخليط ذاته.

يُحظر دخولها المصادر أو المجرى المائي.

is and 1272/2008 No (EC) Regulation CLP the of method summation the following assessed been has mixture The environment the to hazardous as classified not

قدرة هذا المنتج على التراكم الحيوي ضعيفة.

## القسم 12: المعلومات الإيكولوجية

### 12.2 الثبات والتحلل

غير متاحة.

### 12.3 القدرة على التراكم الأحياني

اسم المكون/المنتج	LogPow	BCF	إمكانية
3-aminopropyltriethoxysilane	1.7	3.4	مُنخفض

### 12.4 القابلية على التحرك عبر التربة

معامل تقاسم التربة/الماء (Koc) : غير متاحة.

التحركية : غير متاحة.

### 12.5 نتائج مأخوذة من تقييم الد-T (البقاء والسمية والتراكم البيولوجي) وال-vPvB (البقاء الشديد والتراكم البيولوجي الشديد)

PBT : لا.

P: غير متاحة. B: لا. T: لا.

vPvB : لا.

vP: غير متاحة. vB: لا.

### 12.6 الآثارات الضارة الأخرى

## القسم 13: الاعتبارات المتعلقة بتصرف المواد والتخلص منها

تشتمل المعلومات الواردة في ثانياً هذا القسم على إرشادات وتوجيهات عامة. وتتبغي الاستعانة بقائمة الاستخدامات المُبيّنة في القسم 1 لمطالعة ما يُتاح من معلومات وردت في سيناريو(هات) التعرض بشأن أوجه الاستخدام.

### 13.1 طرق معالجة النفاية

#### طرق التخلص السليم من النفاية

ينبغي تجنب توليد النفايات أو التقليل منها حيثما أمكن. يراعى أن يجري دوماً التخلص من هذا المنتج، والمحاليل والمنتجات الثانوية بما يتفق ومتطلبات الحماية البيئية وتشريعات التخلص من النفايات وغيرها من متطلبات السلطة الإقليمية والمحلية. يُراعى التخلص من الفائض والمنتجات غير القابلة لإعادة التدوير من خلال أحد المقاولين المرخص لهم بذلك. ينبعي ألا يتم التخلص منه في البالوعات دون معالجة مسبقة إلا إذا كان هذا الإجراء متماشياً مع متطلبات كافة السلطات ذات الصلاحية.

نهاية خطرة :

يُظر دخولها المصادر أو المجاري المائية. يُراعي التخلص منها طبقاً للوائح السارية على المستوى المحلي والفيدرالي ومستوى الولاية. إذا احتاط هذا المنتج مع نفايات أخرى، قد لا يُعد رمز منتج النفاية الأصلي سارياً ويجب تعين الرمز الملازم. لمزيد من المعلومات، اتصل بسلطة النفايات المحلية التي تتبعها.

#### قائمة النفايات الأوروبية (EWC) للتغليف

ينبغي تجنب توليد النفايات أو التقليل منها حيثما أمكن. ينبعي أن يُعد تدوير نهاية التغليف. ينبعي عدم أخذ الترميم أو الطمر في الاعتبار إلا إذا كانت إعادة التدوير غير مجدية. ينبعي أن تؤخذ مشورة سلطة النفايات المختصة في تصنيف الحاويات الفارغة، مستعيناً بما ورد في صحيفه بيانات السلامة هذه. يجب التخلص من الحاويات الفارغة أو إعادة تهيئتها.

تخلص من الحاويات التي لوثتها المنتج وفقاً للوائح القانونية المحلية أو الوطنية.

#### طرق التخلص السليم من النفاية

#### الاعتبارات المتعلقة بتصرف المواد والتخلص منها

نوعية التغليف	قائمة النفايات الأوروبية (EWC)
CEPE Paint Guidelines	15 01 10* packaging containing residues of or contaminated by hazardous substances

لابد أن يجري التخلص من هذا المنتج وحاويته بطريقة آمنة. ينبعي الحذر عند مناولة الحاويات المفرغة التي لم تُنظف ولم تُغسل. قد تظل بعض رواسب المنتج عالقة بالحاويات الفارغة أو قصانها. تجنب تناثر المادة المنسكبة وجريانها السطحي ووصولها إلى التربة والمجاري المائية والبالوعات ومجاري الصرف.

#### الاحتياطات الخاصة

## القسم 14: المعلومات المتعلقة بالنقل

	<b>ADR/RID</b>	<b>التشريع الألماني بشأن النقل والمجرى المائي الداخلية ADN</b>	<b>IMDG</b>	<b>IATA</b>
<b>14.1 رقم الأمم المتحدة</b>	UN3267	UN3267	UN3267	UN3267
<b>14.2 اسم الشحن الصحيح الخاص بالأمم المتحدة</b>	Corrosive liquid, basic, organic, n.o.s. (3-aminopropyltriethoxysilane)	Corrosive liquid, basic, organic, n.o.s. (3-aminopropyltriethoxysilane)	Corrosive liquid, basic, organic, n.o.s. (3-aminopropyltriethoxysilane)	Corrosive liquid, basic, organic, n.o.s. (3-aminopropyltriethoxysilane)
<b>14.3 فئة/فات مخاطر النقل</b>	8 	8 	8 	8 
<b>14.4 مجموعة التعبئة</b>	II	II	II	II
<b>14.5 الأخطار البيئية</b>	. لا.	. لا.	. لا.	. لا.

معلومات إضافية

**ADR/RID :**

رقمتعريف الخطير 80  
كود النفق (E)

**IMDG :**

جدول الطوارئ S-B, F-A

18 - Alkalies

**14.6 احتياطات خاصة للمُستخدم** : النقل داخل منشآت المُستخدم: يُراعى النقل في حاويات مغلقة دائمًا وفي وضعية قائمة مؤمنة. يُراعى التأكد من أن الأفراد الذين يتولون عملية نقل المنتج على دراية تامة بكيفية التصرف في حالة وقوع حادث أو انسكاب.

**14.7 النقل سائبًا بحسب الملحق الثاني** : غير قابل للتطبيق.  
من اتفاقية ماربول MARPOL (ب شأن منع التلوث الناجم عن السفن) وكود حاوية السوابن الوسيطة (IBC)

## القسم 15: المعلومات التنظيمية

**15.1 تشريع/لوائح السلامة والصحة والبيئة الخاصة بالمادة أو الخليط تنظيم (المجلس الأوروبي) رقم 1907/2006 ( تسجيل الكيماويات وتقييمها وترخيصها (REACH) الملحق الرابع عشر؛ قائمة المواد الخاضعة لترخيص**

**الملحق الرابع عشر**

لم يدرج أيٌ من المكونات.

**مواد مُقفلة للغاية**

لم يدرج أيٌ من المكونات.

**الملحق السادس عشر؛ قيد على** غير قابل للتطبيق.  
تصنيع وطرح واستخدام مواد وخلطات وحاجيات معينة خطيرة

**لوائح الاتحاد الأوروبي الأخرى**

**المواد العضوية الطيارة (VOC)** : أحکام التوجيه EC/42/2004 ي شأن المركب العضوي المتطاير تسري على هذا المنتج. لمزيد من المعلومات، ارجع إلى وسم المنتج وصيغة البيانات الفنية أو أيهما.

**مركب عضوي طيارة في الخليط المعد** : غير قابل للتطبيق.

**للاستخدام**

هذه المادة مدرجة أو مستثنية.

**قائمة أوروبا**

## القسم 15: المعلومات التنظيمية

### Ozone depleting substances (1005/2009/EU)

لم ترد بالقائمة.

### Prior Informed Consent (PIC) (649/2012/EU)

لم ترد بالقائمة.

### توجيه سيفيسو

هذا المنتج لا يحكمه التوجيه سيفيسو.

### اللوائح الوطنية

#### الاستخدام الصناعي

المعلومات الواردة في صحبة بيانات السلامة هذه لا تضم التقييم الشخصي للمستخدم ولا المخاطر الخاصة بمنطقة العمل طبقاً لمتطلبات تشريعات الصحة والسلامة الأخرى. بنود لوائح الصحة الوطنية والسلامة في العمل تطبق على استخدام هذا المنتج في مكان العمل.

### اللوائح الدولية

#### كيمياويات جداول القائمة 1 و 2 و 3 من معاهدة الأسلحة الكيماوية

لم ترد بالقائمة.

#### بروتوكول مونتريال (ملاحق A و C و B)

لم ترد بالقائمة.

#### دولي (INTL) - اتفاقية ستوكهولم للملوثات العضوية طويلة البقاء

لم ترد بالقائمة.

#### اتفاقية روتردام الدولية بشأن إجراء الموافقة عن علم مسبق

لم ترد بالقائمة.

#### بروتوكول آرهاوس للملوثات العضوية طويلة البقاء والمعادن الثقيلة الصادر عن اللجنة الاقتصادية الأوروبية التابعة للأمم المتحدة

لم ترد بالقائمة.

## 15.2 تقييم مأمونية الكيمياويات

## القسم 16: المعلومات الأخرى

تشير إلى معلومات تم تغييرها مقارنة بالنسخة التي سبق إصدارها.

### الاختصارات

ATE = تقيير السمية الحادة

CLP = تنظيم التصنيف والتسميم والتعبئة [لائحة (EC) رقم 1272/2008] رقم

الـ DMEL = مستوى التأثير الأدنى المُشتق

الـ DNEL = مستوى عدم التأثير المُشتق

بيان EUH = بيان الأخطار الخاصة بتنظيم التصنيف والتسميم والتعبئة

الـ PBT = باقية وسامة ومتراكمة بيولوجيا

الـ PNEC = ترکز عدم التأثير المُتوقع

RRN = رقم التسجيل في التنظيم المتعلق بتسجيل وتقييم وترخيص المواد الكيماوية (REACH)

vPvB = شديد البقاء وشديد التراكم البيولوجي

الإجراءات المستخدم لاشتغال التصنيف بحسب تنظيم (المفوضية الأوروبية) رقم 2008/1272 [النظام المتوازن عالميا (GHS)/التصنيف والوسم والتعبئة (CLP)]

التصنيف	التبرير
Acute Tox. 4, H302 Skin Corr. 1B, H314 Eye Dam. 1, H318	تقديرٌ خير تقديرٌ خير تقديرٌ خير

نص بيانات الأخطار المختصرة كاملاً

H302 H314 H318	ضار عند الاتصال. يسبب حروقاً جلدية شديدة وتلفاً للعين. يسبب تلفاً شديداً للعين.
----------------------	---

نص التصنيفات كاملاً [التصنيف والوسم والتعبئة (CLP)] // النظام المتوازن عالميا (GHS)

**القسم 16: المعلومات الأخرى**

Acute Tox. 4, H302 Eye Dam. 1, H318 Skin Corr. 1B, H314	سمية حادة (بالفم) - الفئة 4 تلف العين الشديد/تلويح العين - الفئة 1 ثأكل/تلويح الجلد - الفئة 1 باء
---	---

تاريخ الطبع

تاريخ الإصدار / تاريخ المراجعة

تاريخ الإصدار السابق

نسخة

ملاحظة للقارئ الكريم

تم تقديم المعلومات الواردة في هذا المستند وفقاً لأحدث المعلومات المتوفرة لدى شركة **Jotun** ، وبناءً على الاختبارات المعملية والخبرة العملية. تعتبر منتجات **Jotun** من السلع شبه الجاهزة، وباعتبارها كذلك، فإن هذه المنتجات دالماً ما يتم استخدامها وفقاً لشروط معينة تحت رقابة شركة **Jotun**. ولا تضمن شركة **Jotun** أي شيء سوى جودة المنتج نفسه. تحافظ شركة **Jotun** بالحق في تغيير البيانات المقدمة دون إخطار مسبق. وينبغي على المستخدمين الرجوع إلى شركة **Jotun** للحصول على الإرشادات الخاصة بمدى ملاءمة هذا المنتج بوجه عام لاحتياجاتهم الخاصة ولل استخدامات المحددة. وفي حالة التضارب بين إصدارات اللغات المختلفة من هذا المستند، فإن النسخة الإنجليزية (المملكة المتحدة) هي التي تكون سارية ويتم العمل بها.